

Décembre  
2021

# Le Sillon

au cœur d'Yffiniac

Bulletin municipal

**dimanche 19 décembre**

## **Marché du dimanche**

*Edition  
Noël*

JOYEUSES FÊTES !

### **ACTUALITÉS MUNICIPALES**

Honorariat de Michel Hinault

### **ENFANCE JEUNESSE**

Argent de poche : un dispositif  
à l'année

### **SPORTS LOISIRS ET CULTURE**

Portrait de Pierrick Pédron

BMX : Léo Le Bougeant

champion de France cadet



## Mardi 2 novembre

Le magasin Hyper U d'Yffiniac a fait un don de gel hydroalcoolique au CCAS de la ville. Ainsi, ce sont 928 bidons pour un montant de 1400 € qui ont été offerts. Ils seront distribués aux associations utilisatrices du complexe sportif, au tennis boulodrome, aux écoles et aux services municipaux.

Sur la photo de gauche à droite : Loïc Geffray (agent municipal), José Bielva, Sébastien Ménard (Hyper U), Cathy Rivière, Annick Glâtre, Daniel Ogier (élu(e)s)

## Dimanche 14 novembre

Membre du Pôle France de Bordeaux, Lyse Versmisse continue sa progression et a enchaîné plusieurs podiums dernièrement. D'abord en remportant le titre de championne de Bretagne à Ploërmel, obtenant ainsi son billet pour le France senior. Ensuite lors du tournoi National Excellence à Cormelles-Le-Royal où elle a obtenu la seconde place. Le 14 novembre dernier, lors du championnat de France senior, elle a décroché une très honorable 7<sup>e</sup> place après avoir disputé un quart de final face à Audrey Tcheuméo, médaillée de bronze aux JO de Londres.

Sur la photo : Lyse, avec sa médaille d'argent en main, entourée de ses entraîneurs



## Jeudi 11 novembre

Comme dans toutes les villes de France, la commune d'Yffiniac a commémoré jeudi 11 Novembre, l'Armistice de 1918. Étaient présents quelques élu(e)s, les directeurs(trices) d'écoles ainsi que les enfants. La cérémonie s'est déroulée devant le monument aux Morts, au pied duquel une gerbe a été déposée par les enfants qui ont également lu un texte. Une minute de silence a été observée par l'assemblée suivie de la Marseillaise.

## Vendredi 19 novembre

Premier repas intergénérationnel à la salle Trait d'Union. Un moment d'échanges émouvant entre les aînés et les plus jeunes. 10 enfants de la classe de Madame Terpstra de CM1 de l'école Simone Veil et 9 aînés étaient présents. Denis Hamayon, le maire a précisé que « la crise sanitaire nous a freiné mais notre objectif reste le même, à savoir que deux générations puissent se rencontrer autour d'un repas ». Annick Glâtre, adjointe en charge de la cohésion sociale a expliqué que : « L'idée est de lutter contre l'isolement des personnes âgées ». Des repas avec les élèves des deux écoles seront renouvelés si les conditions sanitaires le permettent.





## Le Sillon - Décembre 2021



## SOMMAIRE

### Agglo info

COLLECTE : ATTENTION CHANGEMENT DE RYTHME  
POINT SUR LA GEMAPI.....P4

### Actualités municipales

MARCHÉ DU DIMANCHE : SPÉCIAL NOËL  
HONORARIAT DE MICHEL HINAULT.....P5

### Enfance Jeunesse

RESTAURANT SCOLAIRE : AMÉLIORER LA QUALITÉ  
ARGENT DE POCHE : UN DISPOSITIF À L'ANNÉE  
ÉCOLE SAINT-AUBIN : LYSE JACQ EN SERVICE CIVIQUE  
ÉCOLE SIMONE VEIL : L'ART S'INVITE À L'ÉCOLE.....P6-7

### Sports, loisirs et culture

PIERRICK PÉDRON : LAURÉAT DES VICTOIRES DU JAZZ  
LA FÊTE DES CHOCARDS : DE SAVOUREUX MOMENTS  
CULTURE : COUP DE COEUR DES LECTEURS  
TÉLÉTHON : VIDE-GRENIERS ET DONS  
BMX : LÉO LE BOUGEANT CHAMPION DE FRANCE  
SPORT : LE BASKET SANTÉ REVIENT .....P8-10

### Vitrines

EQUIVALENZA.....P11

Conseil municipal / Minorité.....P11

Urbanisme / État-civil.....P12

## A NOTER

### Journée Portes ouvertes

Les équipements de la commune vous ouvrent pour la première fois leurs portes pour une journée exceptionnelle.

Réservez la date du samedi 2 avril 2022.

De nombreuses surprises vous attendront.

## Noël approche...

Après deux week-ends d'animations, la Fête des Chocards a baissé le rideau sur une nouvelle édition festive, familiale et populaire. En ce mois de décembre, l'esprit de Noël commence à se dessiner dans les rues, à se deviner dans les écoles, à s'installer peu à peu dans les foyers et à s'afficher dans les commerces Yffiniacais... laissant présager des moments magiques.

### Illuminations : la vie s'illumine

Dès la tombée de la nuit, le bourg ainsi que d'autres quartiers s'illuminent. De la place de la Mairie à la Croix-Bertrand en passant par la Gare, les décorations de Noël mises en place par les agents municipaux scintillent tous les soirs jusqu'au 9 janvier et plongent ainsi les habitants dans une ambiance de fête.

### Un Noël solidaire

Du 6 au 17 décembre, les membres du CCAS, accompagnés d'élus municipaux, iront à la rencontre des aînés n'ayant pu se rendre au repas des séniors afin de leur offrir un panier gourmand. Environ 120 colis seront distribués.

Parce que Noël doit rimer avec solidarité, une collecte de jouets au profit d'Emmaüs et du Secours Populaire est organisée sur la commune. Des points de collecte à différents endroits sont installés jusqu'au 22 décembre pour récupérer vos jeux de société, peluches, figurines, etc (voir Le Sillon de novembre). Enfin, comme tous les ans, le début du mois de décembre sera marqué par le Téléthon. Le coup d'envoi sur la commune sera lancé le 5 décembre avec le vide-greniers à l'hippodrome organisé par l'Anse Solidaire d'Yffiniac. Une urne pour recueillir vos dons est installée à l'accueil de la mairie.

### Dimanche 19 décembre : un marché de Noël coloré et gourmand

Après une édition en 2020 au format plus restreint en raison de la crise sanitaire, le marché du dimanche spécial Noël sera de retour dimanche 19 décembre, de 9h à 17h. Diverses animations seront proposées au public : dégustation d'huîtres et de vin chaud pour enchanter les papilles des visiteurs, concours du plus beau stand, balade en calèche, photos avec le Père Noël, artisanat et gourmandises pour compléter le marché alimentaire.

[Commerçants, artisans, producteurs, participez au marché de Noël ! Si vous êtes intéressés, vous avez jusqu'au 13 décembre pour vous inscrire.](#)

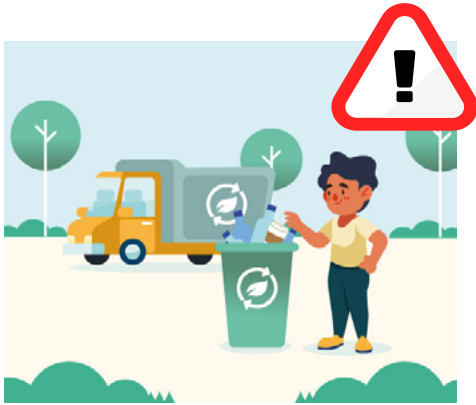
### Magie de Noël pour les enfants, dans les quartiers

Pour marquer le début des festivités, au pied du sapin, les premiers cadeaux seront déballés par les enfants des employés communaux samedi 11 décembre. Quelques jours plus tard, le Père Noël viendra à la rencontre des plus impatients dans les écoles et à la Maison de la Petite Enfance. Un spectacle sera également offert aux tout-petits par l'association Assmat'Ibulles, dimanche 12 décembre. Fidèles à la tradition, le Comité de la Gare et Les Fraîches Cancan vous donnent rendez-vous samedi 18 et dimanche 19 décembre pour un moment convivial et sympathique autour du repas de Noël.

En attendant, nous vous souhaitons de très belles et joyeuses fêtes de fin d'année.

L'équipe municipale

## La page de Saint-Brieuc Armor Agglomération



### Collecte et tri des déchets

## Attention, changement de rythme

**À partir du 1<sup>er</sup> janvier 2022, il vous faudra prendre de nouvelles habitudes, vous ne devrez sortir votre poubelle marron qu'une fois toutes les deux semaines.**

On le constate avec le tri sélectif, la poubelle marron se remplit moins vite, on recycle également de mieux en mieux nos déchets alimentaires par exemple, avec la possibilité

de disposer d'un composteur.

Retrouvez joint au le Sillon le calendrier de collecte 2022 avec le nouveau rythme de collecte. En janvier, nous vous proposerons un focus sur le sujet.

**Plus d'infos sur**

[www.saint-brieuc-armor-agglo.bzh](http://www.saint-brieuc-armor-agglo.bzh)

**Rubrique Gérer et réduire nos déchets**

## Réunion Publique

### Point sur la GEMAPI

Nous vous en parlions dans les colonnes de nos précédents numéros, les communes d'Yffiniac, d'Hillion et de Languieux vont faire l'objet d'études plus poussées en lien avec la stratégie de lutte contre les inondations.

**Rappel : la Gemapi, c'est quoi ?**

La Gestion des milieux aquatiques et la prévention des inondations (Gemapi), instaurée par une loi de 2014, est devenue une compétence obligatoire pour les établissements publics de coopération intercommunale à fiscalité propre depuis 2018. Dans le giron de Saint-Brieuc Armor Agglomération : l'aménagement d'un bassin ou d'une fraction de bassin hydrographique ; l'entretien et l'aménagement d'un cours d'eau, canal, lac ou plan d'eau, y compris les accès ; la défense contre les inondations et contre la mer ; la protection et la restauration des sites, des écosystèmes aquatiques et des zones humides.

Une première réunion d'information a eu lieu vendredi 5 novembre à la salle des Fêtes. Ce rendez-vous consistait à mieux informer les habitants sur les conséquences de la montée des eaux et d'identifier les zones à risques. Afin de répondre aux ques-



tions des riverains, Denis Hamayon, maire et vice-président en charge du grand cycle de l'eau et des risques majeurs était présent ainsi que Mickaël Cosson, maire d'Hillion et Richard Haas, maire de Languieux.

Une équipe de techniciens de l'agglomération était également présente pour échanger avec les riverains. La compétence GEMAPI étant dé-

sormais gérée par les services de l'agglomération, une première phase d'étude est en place.

**Et pour la suite ?**

Chaque année, les habitants concernés seront invités à une réunion pour connaître le suivi des différents travaux (ou entretien des équipements) qui seront entrepris.

## Exposition

### Le PLUi dans le hall de la mairie.

Dans le cadre de l'élaboration du plan local d'urbanisme intercommunal établi sous l'égide de Saint-Brieuc Armor Agglomération, des panneaux d'information seront visibles dans le hall de la mairie durant tout le mois de janvier 2022.

Vous pourrez également retrouver cette exposition en version dématérialisée sur le site internet de Saint-Brieuc Armor Agglomération ([www.saintbrieuc-armor-agglo.bzh](http://www.saintbrieuc-armor-agglo.bzh)).

Le service urbanisme de la mairie reste également à votre disposition pour tous renseignements complémentaires.



## Marché du dimanche

### Le marché se pare pour les fêtes

Le Père Noël fera étape sur le marché dimanche 19 décembre et viendra à la rencontre des commerçants et artisans créateurs présents sur le site.

Côté animation, en plus de rencontrer le vieux bonhomme au bonnet rouge et de prendre une photo avec lui, vous pourrez également faire un tour en calèche.

Venez aussi vous imprégner de l'esprit de

Noël et respirer les effluves de vin chaud et autres saveurs sur les étals décorés pour l'occasion. Un stand de dégustation d'huîtres sera aussi proposé, le tout en musique.

**Dimanche 19 décembre de 8h à 17h (exceptionnellement toute la journée)**  
Place de l'Europe et place de Bretagne (face à la médiathèque)

## Honorariat Michel Hinault

### Félicité pour ses 19 années au service de la collectivité



Michel Hinault (au centre) avec son épouse Annie Hinault et Denis Hamayon, le maire.

La demande avait été portée par Denis Hamayon, le maire actuel. Il a ainsi remis à Michel Hinault, maire durant 19 ans, la médaille de la ville ainsi qu'un diplôme officiel décerné par le préfet des Côtes d'Armor. La municipalité et élu(es) de l'ancienne mandature avec lesquels l'ancien édile a travaillé tout au long de ces années, agents, ami(e)s et membres de sa famille étaient présents, en format restreint tout de même dû aux normes sanitaires. Tout le monde était ravi de pouvoir honorer ce nou-

veau récipiendaire lors de ce jour si particulier. À travers un discours émouvant retraçant la carrière politique de Michel Hinault, qui aura consacré 31 ans de sa vie au service de la commune d'Yffiniac, Denis Hamayon a exprimé toute sa reconnaissance à celui qui fut son maire pendant 6 ans :

« Je suis honoré d'avoir à assurer la suite du travail accompli par celui qui devient aujourd'hui notre maire honoraire. Je vous remercie donc pour l'ensemble de votre

œuvre, pour votre engagement au service de l'intérêt général et du bien-vivre des citoyens d'Yffiniac. Merci à vous pour cette vie d'élu consacrée aux autres. »

Michel Hinault a tenu à remercier Armelle Bothorel et Christine Métois, avec qui il a travaillé de nombreuses années à l'agglomération. Ému, Michel Hinault a également tenu à remercier l'assemblée, « J'ai été chanceux d'avoir été si bien entouré, notamment par ma femme Annie et par les élus qui m'ont accompagné depuis 1983. À 31 ans, j'entrerais comme le plus jeune conseiller sous la mandature de Louis Marteil. »



Les élus d'hier et d'aujourd'hui réunis pour une photo souvenir.

## Invitation aux vœux

La cérémonie des vœux du maire destinée aux nouveaux arrivants, aux entreprises et aux associations aura lieu vendredi 7 janvier 2022. Le maire Denis Hamayon et le conseil municipal seraient très honorés de vous accueillir salle du Belvédère à 19h pour vous présenter leurs vœux.

Denis Hamayon, maire d'Yffiniac  
& le conseil municipal  
vous souhaitent leurs

*Meilleurs vœux*  
**2022**



et seraient très honorés  
de vous accueillir  
Vendredi 7 janvier à 19h  
Salle du Belvédère  
pour vous  
présenter leurs vœux



## Restaurant scolaire Améliorer la qualité dans l'assiette

Régulièrement, nous nous attachons à vous faire suivre les projets et leur avancement, en voici un exemple. Nous vous parlions, il y a quelques mois, d'un groupe de travail au sein de la restauration scolaire ainsi que les différents services animant le temps du midi pour les enfants des deux écoles.

Ce groupe de travail a défini différents axes d'amélioration, valorisant les compétences des enfants tout en faisant progresser leur comportement lors des repas. Il existe une volonté globale de la municipalité d'améliorer la qualité de la restauration scolaire : plus de frais, de bio, de local,...tout en la rendant accessible à tous, notamment grâce à l'instauration des repas à 1€. « Depuis la rentrée 2021, avec l'arrivée de nouvelles recettes réalisées par nos équipes en cuisine, nous proposons davantage de produits frais travaillés et de plats « faits maison » : salade de cocos paimpolais, bœuf niçois, panna cotta, parmentier à la citrouille, bœuf Stroganoff, etc », explique Virginie Courteau la responsable du service. Oui plus est, un à deux repas à thème sont organisés chaque mois (breton, indien, mexicain, italien ou encore asiatique), l'occasion de découvrir d'autres saveurs, de favoriser l'éveil au goût et d'explorer d'autres habitudes alimentaires.



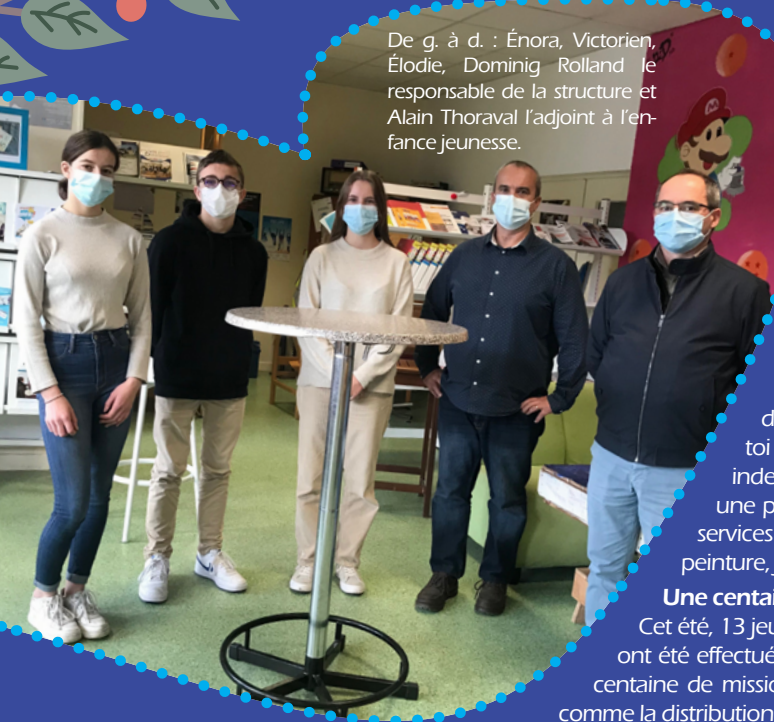
Sur la photo : un groupe de CM2 de l'école Simone Veil a créé de sa propre initiative, des accessoires moustaches « mexicaines » pour le repas à thème du 22 octobre.



## Le dispositif « Argent de poche »

### Proposé toute l'année

De g. à d. : Énora, Victorien, Élodie, Dominig Rolland le responsable de la structure et Alain Thoraval l'adjoint à l'enfance jeunesse.



Lancé par la commune depuis 4 ans, le dispositif « Argent de poche », proposé jusqu'à présent uniquement l'été, fonctionnera dorénavant toute l'année pendant les vacances d'automne, d'hiver, de printemps et bien sûr en été. « Nous avons voulu l'étendre parce que l'idée séduit et que nous souhaitons répondre à des demandes des jeunes et des services. Il s'agit d'un 1<sup>er</sup> rendez-vous avec l'emploi et un travail participatif », note Alain Thoraval, l'adjoint à l'enfance-jeunesse. Outre le fait que le dispositif permet d'obtenir un peu d'argent de poche, il veut impliquer les jeunes dans l'amélioration de leur cadre de vie.

#### Comment ça marche ?

Tu habites à Yffiniac, tu as 16 ou 17 ans et tu souhaites gagner un peu d'argent de poche pendant les vacances scolaires, alors ce dispositif est pour toi ! En échange de petits travaux à réaliser sur ta commune, tu percevras une indemnité de 15 € nets pour chaque mission de 3 h 30 par demi-journée (dont une pause obligatoire de 30 mn). Ces missions se déroulent dans les différents services qui peuvent te confier des tâches comme des petits travaux de nettoyage, peinture, jardinage ...

#### Une centaine de missions possibles en 2022

Cet été, 13 jeunes ont réalisé 39 missions et durant les vacances d'automne, 10 missions ont été effectuées par 6 jeunes. Au vu du succès constaté et des besoins et attentes, une centaine de missions est susceptible d'être proposée, avec de nouveaux travaux possibles comme la distribution de flyers ou de l'archivage.

#### Comment postuler ?

Pour s'inscrire, rien de plus simple, il suffit de contacter la Structure Information Jeunesse (SIJ), 7 rue du Bois Gilbert au 06 07 33 36 27 ou par mail : [pjj@ville-yffiniac.fr](mailto:pjj@ville-yffiniac.fr)

## École Saint-Aubin Lyse Jacq, en service civique



Depuis la rentrée, l'école accueille Lyse Jacq (à d.) 19 ans, qui s'est engagée pour un service civique de huit mois. Cette arrivée réjouit les enseignant(e)s. « Lyse nous est d'une grande aide », souligne Marie Lefranc-Mahé sa tutrice et en-

seignante en moyenne section (à g.), qui l'accompagne tout au long de son parcours d'engagement. « Fraîchement diplômée, avec en poche un bac et un CAP Petite Enfance, cette ancienne élève de l'école Saint-Aubin apporte

au sein de l'équipe éducative et s'investit pleinement à travers différentes tâches, encadrées par sa tutrice. En maternelle, son rôle est d'aider les élèves en difficultés relationnelles et d'apprentissage. « Pour cela, nous utilisons des jeux de manipulation », explique Lyse qui anime également des ateliers de soutien à la lecture par petits groupes en primaire.

### Un tremplin pour l'avenir

Enchantée de ces débuts prometteurs, Lyse espère décrocher un poste d'Atsem à l'issue

de cette expérience. « Cette mission est pour moi un tremplin vers la vie active et me conforte dans l'idée de ce que je veux faire plus tard, c'est-à-dire travailler avec les enfants ».

### Un soutien financier

Indemnisée environ 500 € par mois pour une vingtaine d'heures par semaine (une partie par l'État, le reste par l'école), Lyse découvre le monde du travail sous un angle différent. « C'est vraiment une super expérience qui m'offre la possibilité d'acquies de nouvelles connaissances ».



## École Simone Veil « Yffiniac, à la croisée des Arts »

Avec l'un des projets d'école de cette année intitulé « Yffiniac, à la croisée des Arts », l'art s'invite dans tous les cartables. L'ensemble des élèves va pouvoir se familiariser avec la peinture, la photographie et la littérature avec pour finalité une grande exposition de leurs productions.

### Une richesse d'apprentissage

À l'initiative de ce projet, Laurence Demont la directrice, explique la démarche : « Notre but est de sensibiliser les enfants à ces formes d'expression artistique. Nous souhaitons montrer que l'art littéraire (la poésie) ou l'art graphique (la photo et la peinture) peuvent être un vecteur de la réussite scolaire et doivent être reconnus comme une richesse d'apprentissage. » Un partenariat avec La Ruhe des Arts, une association lan-

gueusienne, va ainsi permettre l'élaboration des différents travaux programmés, à commencer par la photographie pour les élèves de cycle 2 (CP, CE1, CE2). Ce chantier lancé l'an passé se construira avec deux photographes, Françoise et Philippe. A l'aide d'une tablette, ils vont découvrir la photo déclinée en trois thèmes : le portrait, le paysage et l'architecture. Ensuite, les CM1/CM2 participeront à plusieurs ateliers sur la poésie. Ils expérimenteront l'écriture poétique avec pour objectif la création de textes présentant les photos sélectionnées (près de 90). Quant aux maternelles, ils vont s'essayer à la peinture pour créer des œuvres qui viendront en complément des photos. Nous vous tiendrons au courant de l'avancée de ce projet.



Séance photos de paysage au parc Au fil de l'eau pour les élèves de CE2 de Nelly Rouillé animée par Philippe.



Fernand Loquin, président des Amis de La Chapelle Saint-Laurent, pose pour la série de portraits de gens d'Yffiniac.

## Pierrick Pédron, saxophoniste de talent Lauréat aux Victoires du jazz 2021 !

Décrit dans la presse comme l'un des saxophonistes alto les plus passionnants de l'hexagone voire de la scène internationale, le jazzman Yffiniacais Pierrick Pédron a été auréolé en juin « Artiste instrumental ». Une consécration pour toutes ces années de travail acharné et beaucoup d'énergies positives dues à la reconnaissance du public et des professionnels.

### 1<sup>er</sup> saxophone à l'âge de 7 ans

Collectionnant les récompenses et distinctions, prix Django-Reinhardt, prix de l'Académie Charles-Cros, double prix de l'Académie de jazz pour ne citer qu'eux, ce compositeur de talent est venu se ressourcer dernièrement en famille aux Villes Tanets, l'occasion de nous offrir quelques notes verbales : « D'aussi loin que remontent mes souvenirs, j'ai soufflé dans mon premier saxophone à l'âge de 7 ans. Après avoir débuté dans les bals populaires avec mes parents qui avaient monté un orchestre familial, j'ai découvert le jazz à l'âge de 16 ans, grâce à Didier Robin, professeur de batterie à Hillion et Georges Gouault, accordéoniste de Bourvil. Ils ont tous les deux joué un rôle prépondérant dans mon éducation musicale. » En

1988, l'enfant du pays monte à la capitale où il intègre les cours CIM (Centre d'informations musicales), une école de jazz prestigieuse où règne une grande émulation. Puis, tout s'enchaîne, les rencontres, aussi belles les unes que les autres, et les concerts. De Mulgrew Miller, pianiste admiré dans le monde du jazz à David Guilmour, guitariste et chanteur des Pink Floyd, en passant par les frères Belmondo, Mathieu Chédid ou Sinclair, Pierrick marque les scènes musicales à travers le monde entier, Londres, Bangkok, Tokyo, New-York, Helsinki... Ses sources d'inspiration sont multiples, comme le très grand Charlie Parker, les Pink Floyd, The Cure, Oum Kalsoum et bien d'autres encore... Pierrick a le don d'associer cette musique à d'autres styles. À chaque album, il fait le buzz et avec son premier disque Cherokee en 2001, c'est le début d'une belle aventure.

### Au fait Pierrick, comment sort-on du lot ?

« C'est un mélange de plusieurs choses. Le travail certainement, entre 8h et 10h par jour, la persévérance avec sans doute une envie d'être meilleur chaque jour et de se surpasser ».

### Mais il faut aussi du talent, non ?

« Je me nourris du talent des autres avant



tout ! J'essaie de donner le meilleur de moi-même pour offrir le meilleur aux autres », répond-t-il humblement. Musicien accompli, Pierrick s'offre le luxe de faire ce qu'il aime, du jazz...

## La Fête des Chocards De savoureux moments

La Fête des Chocards a ravi les papilles et les yeux. Des moments de partage comme on les aime et on en profite pour vous montrer quelques clichés des animations. Notamment l'inauguration des Chocards avec Denis Hamayon le maire, Christine Le Mau-Andrieux l'adjointe à la culture et Karine Le Diffon la présidente du Comité d'animation (photo 1). Durant le repas dansant avec l'association l'Entre-Temps, Jean-Yves Martin au centre avec une vingtaine de bénévoles ont servi plus de 123 convives (photo 2).

La Fête Foraine a su réchauffer l'atmosphère (photo 3) et le Marché du Dimanche et ses commerçants ont offert des paniers garnis (photo 4). Merci à nos correspondants presse pour les photos.





## Lecture

### Les coups de coeur du rendez-vous des lecteurs

Vous séchez sur vos cadeaux de Noël ? Pour vous donner un coup de pouce, les bibliothécaires et les participants des « rendez-vous des lecteurs » partagent avec vous leurs coups de coeur. Régulièrement, un groupe de lecteurs se réunit à la médiathèque pour échanger sur ses lectures préférées du moment...



#### Baika : du voyage à chaque page

Magazine de voyage, original et s'adressant aux jeunes de 8 à 12 ans, il présente un pays et sa culture. Faites ainsi voyager les enfants à travers des recettes de cuisine, des jeux, des blagues, des traditions... Ce livre permet de découvrir le monde à travers sa diversité culturelle.

Un magazine coloré et vivant !



#### LE REPONDEUR : Luc Blanvillain

Un écrivain célèbre importuné par son téléphone le confie à un jeune imitateur en galère pour qu'il se substitue à lui. Un livre agréable, un plaisir à ne pas boudier en cette sombre période, une comédie qui se dévore d'une traite. Un roman sympa à la fois fantaisiste et sérieux avec de l'humour.

#### Fracking : François Roux

L'Amérique est en train d'élire Trump. Dans le Dakota, les Wilson se battent contre les géants du pétrole (pot de terre contre pot de fer). Évocation de la pollution liée à cette industrie, des amérindiens dépossédés de leurs terres. Une histoire d'amitiés brisées à cause de l'argent.

Livre très intéressant, très réaliste, agréable à lire.



## Culture

### « Lisons 2032 – Ensemble, imaginons le futur des Médiathèques de la Baie »

Les Médiathèques de la Baie lancent une réflexion collective pour savoir quels services et quelles actions mener ensemble avec les habitants du territoire dans la prochaine décennie. Des ateliers et autres formes originales de concertation et de partenariat ont été proposés dès novembre, avec l'appui du Bureau des Possibles. Si vous souhaitez contribuer à

cette démarche collective, que vous soyez ou non familiers des bibliothèques, une enquête publique vous est proposée sur le site des Médiathèques : [www.mediathèquesdelabaie](http://www.mediathèquesdelabaie) ou contactez la médiathèque d'Yffiniac.

**Médiathèque le Patio, rue des Écoles**  
tél : 02 96 72 74 27



## Anse Solidaire

### Vide-greniers dimanche 5 décembre et don pour le Téléthon



L'association l'Anse Solidaire répondra présent encore cette année pour organiser une collecte en faveur du Téléthon à l'occasion du vide-greniers organisé à l'hippodrome de la Baie, dimanche 5 décembre de 8h à 18h. Ce rendez-vous permettra d'accueillir les chineurs en tout genre et de faire un don pour AFM Téléthon. Une urne sera installée à cet effet toute la journée lors de l'événement. Une seconde urne sera installée en mairie. Le

maire, Denis Hamayon, a reçu Nicolas Bouliou, président de l'Anse Solidaire pour la remise de l'urne en mairie. Gérard Gesret, coordinateur départemental du Téléthon, Fabrice Bouliou et Isabelle Andrieux, membres du bureau, étaient également présents. Pour faire votre don, vous pouvez passer en mairie et déposer votre chèque à l'ordre de l'AFM Téléthon. Le reçu fiscal arrivera directement à l'adresse indiquée sur chèque.

## Assmat'bulles

### Un spectacle pour Noël



L'association Assmat'bulles vous invite à son spectacle de fin d'année, intitulé « Le rêve de Paprika », texte imaginé par un membre de l'association, Véronique Pennec. C'est l'histoire d'une petite fille qui, n'arrivant pas à s'endormir, décide de jouer dans sa chambre sans faire de bruit, et voit apparaître des personnages issus de son imagination.

Le spectacle est composé de chants, des chorégraphies et de jolis costumes, le tout dans une ambiance festive et onirique ! Un beau programme qui mettra, à coup sûr, des étoiles dans les yeux des tout petits.

Un espace sera également réservé pour prendre de belles photos avec le Père Noël. Comme chaque année, 1€ (par entrée) sera reversé au profit du Téléthon.

Vous pourrez profiter de la tombola pour gagner de nombreux lots : un GPS Tom-Tom, une trottinette ou encore un GPS Mappy (achat de tickets sur place).

**Dimanche 12 décembre à 17h**

**Salle du Belvédère**

**Entrée : 3€ - Gratuit (- de 10 ans)**

**Passes sanitaires obligatoires (se présenter dès 16h15 pour le contrôle)**

## Bmx

### Léo Le Bougeant champion de France cadet

Les habitants d'Yffiniac ont du talent, c'est Léo Le Bougeant qui le prouve encore cette fois-ci en devenant champion de France cadet en BMX. Un exploit quand on sait que ce jeune sportif vient tout juste de se rétablir d'une fracture du col du fémur. Son entraîneur, qui est aussi son père, salue ses efforts acharnés « Il a une envie et un moral d'acier malgré ses blessures ».

À seulement 15 ans, Léo Le Bougeant a déjà un beau palmarès : six fois champion départemental, trois titres régionaux, troisième au championnat d'Europe en 2017. « C'est

une double performance compte-tenu de ses blessures », souligne de son côté Cathy Rivière, adjointe aux associations, qui suit de près la carrière des sportifs Yffiniacais.

Quant au maire, Denis Hamayon, il a tenu à le féliciter à son tour au nom de la commune : « Bravo de porter haut les couleurs du territoire. »

Licencié du club de Trégueux, le sportif poursuit ses études en seconde et fait partie du pôle France BMX à Bourges.

Nul doute que d'autres performances attendent ce champion.



## USY Basket

### Basket santé revient

L'an dernier, l'USY lançait sa session « Basket Santé ». L'objectif est de maintenir une activité physique en utilisant le basket comme outil. « On s'adapte à chaque type de public, aussi bien jeune que senior. Cette discipline est axée sur la santé et le bien-être », précisent Charlène et Valérie les coachs qui vous proposent une séance tous les quinze jours, le mercredi de 18h à 19h, salle Bernard Hinault au complexe sportif.

**Contact : US Yffiniac basket**  
**Valérie Allio**  
**06 61 47 30 91**  
**valerie.allio@gmail.com**



## Vitrine

## Equivalenza : parfum délicat dans la galerie d'Hyper U



Une nouvelle boutique a ouvert dans la galerie d'Hyper U, un concept store de la marque Equivalenza, une parfumerie d'origine espagnole qui a su conquérir les cœurs et les odorats délicats depuis 2011. Nolwenn Urvoy et Emmanuel Deslande co-gèrent la boutique, Aurélie Néau, employée (au centre), s'occupe de l'accueil des clients, curieux de découvrir ce concept éco-responsable. Seule boutique Equivalenza des Côtes d'Armor et seconde parfumerie en Bretagne, le concept a tout pour plaire. L'idée ? Pouvoir acheter des parfums à des prix accessibles, rechargeables mais des produits de qualité. La boutique propose aussi des cosmétiques,

parfums d'ambiance, coffrets pour Noël à composer.

« Nous cherchions une idée nouvelle qui améliore aussi l'empreinte environnementale avec des produits abordables et qualitatifs », explique Emmanuel Deslande.

« Nous avons de très bons retours des clients, ils sont ravis et reviennent déjà pour effectuer des recharges et cela se complète très bien avec l'offre de la galerie », conclut Nolwenn Urvoy.

**Parfumerie Equivalenza**  
**9h à 20h du lundi au samedi**  
**Tél : 02 96 70 77 57**

## CONSEIL MUNICIPAL

**Conseil municipal du 26 octobre 2021 en bref**

Le Conseil municipal,

- Commande au Syndicat d'Energie (SDE) les travaux de déplacement d'un candélabre, rue de Saint-Aubin pour un montant à la charge de la Commune de 1.326 € (unanimité).
- Autorise le maire à accomplir les formalités d'urbanisme relatives à la pose de panneaux photovoltaïques à l'Espace de Vie (unanimité).
- Acquiert trois emprises de voirie pour un total de 174 m<sup>2</sup> en vue de permettre les travaux d'aménagement de la rue de Carvidy (unanimité).
- Cède un délaissé communal, sans intérêt pour l'espace public, à un riverain de la rue Chateaubriand (unanimité).
- Met en place un comité de suivi de la mise

en sécurité et remise en état du site de la carrière de la Fontaine Ménard (unanimité).

- Admet en non-valeur diverses créances irrécouvrables, pour un montant total de 293,75 € constatées sur les exercices 2019 et 2021 dans les services de la médiathèque, et périscolaires (restauration et accueils de loisirs) (unanimité).
- Accorde une subvention de 11.640 € à l'Amicale laïque pour le financement d'une classe de découverte pour 97 enfants de l'école Simone Veil (unanimité).
- Sollicite une subvention de l'Etat au titre du Plan de relance afin de financer l'acquisition de matériels de cuisine pour le service de la restauration scolaire (unanimité).
- Étend, à l'ensemble de l'année civile, le dispositif « Argent de poche » qui était

jusqu'alors mis œuvre pour la seule période des vacances scolaires d'été (unanimité).

- Modifie le régime indemnitaire afin de donner davantage de marges de manœuvre pour fixer les primes attachées aux emplois de direction (unanimité).
- Contracte avec le Centre de gestion afin de réaliser deux études : l'une pour « interroger » la nécessité éventuelle de modifier l'organisation des services administratifs, l'autre pour réfléchir à la mise en place du télétravail au sein de la collectivité (unanimité).
- Prend acte des informations données par le Maire sur l'usage qu'il a fait des délégations données par l'Assemblée en matière de commande publique.

## MINORITÉ

## Ensemble Imaginons YFFINIAC Demain

### Pacte financier de l'agglomération

La fin de l'année approche et, c'est à cette période, que commencent à être examinées les perspectives budgétaires pour l'année 2022.

Les grandes lignes sont présentées au conseil municipal, lors du débat d'orientation budgétaire (DOB) qui précède le vote du budget ; ce dernier a généralement lieu en mars.

L'élaboration du budget se fait sur la base des ressources propres de notre commune, (recettes fiscales), mais aussi par le biais de participations de St Briec Armor Agglomération (SBAA).

Ainsi, un pacte financier est établi, entre la commune et l'agglomération, définissant une partie de la dotation financière en faveur de notre commune.

Cette participation de SBAA, qui était de l'ordre

de 71000 € l'année précédente, va être ramenée à 42000 €, car les critères d'attribution ont été revus. La commune d'Yffiniac, disposant d'un potentiel ressources conséquent, fait donc les frais d'une diminution de 29000 € de cette contribution, au titre de la solidarité entre les 32 communes de l'agglomération.

Si cette solidarité doit être effective, nous pouvons nous interroger, s'il n'y a pas double peine pour la commune, dans la mesure où celle-ci, au travers de son tissu économique et la richesse de ses entreprises artisanales et commerciales contribue déjà, très largement, au financement du budget de l'agglomération.

Réjouissons nous, tout de même, que notre territoire soit aussi actif et permette à la popu-

lation d'y trouver les services nécessaires, assurant le bien être de chacun d'entre nous.

Le mois de décembre est traditionnellement le mois des moments festifs.

Souhaitons, que la crise sanitaire ne vienne pas perturber ces moments familiaux privilégiés. Bon et joyeux Noël à toutes et tous !!

Nous restons à votre écoute, venez nous rencontrer au cours de notre permanence du samedi 11 décembre à 11h en mairie.

Vous pouvez nous joindre par mail à [fryffiniac2020@gmail.com](mailto:fryffiniac2020@gmail.com), ou par téléphone au 07 82 22 88 16.

Vos élus du groupe minorité :

F. Robert – D. Lefebvre – F. Bouliou  
 P. Rimauro – E. Deslande.

## Etat civil et urbanisme

Conformément au Règlement Général de la Protection des Données (RGPD), ces informations sont communiquées uniquement sur la version papier du Sillon ou sur demande auprès de la mairie.

## Déchèterie de la Haute Lande

La déchèterie est ouverte les lundi, mardi, mercredi et vendredi de 13h30 à 17h30 et le samedi de 9h à 12h et de 13h30 à 17h30.

La déchèterie est fermée le jeudi.

Contact au 02 96 72 59 41  
ou 0 810 121 600 (Numéro AZUR)



Chaque 3<sup>e</sup> dimanche du mois : rassemblement de véhicules anciens  
Parking Hyper U - Les Mordus de l'Auto

## DÉCEMBRE

JEUDI 2 à 12h

Repas de Noël - Salle des Fêtes (Les amis de la Baie)

SAMEDI 4 à 14h30

Concert Vincent Prémel Trio - Le Patio (Service culturel)

SAMEDI 4 à 20h

Fest-Noz - Salle des Fêtes (Association SKV)

DIMANCHE 5 de 8h à 18h

Vide-Grenier - Hippodrome (Anse Solidaire)

DIMANCHE 12 à 17h

Spectacle - Salle du Belvédère (Assmat'Ibulles)

DIMANCHE 19 de 9h à 17h

Marché de Noël - Place de l'Europe

## JANVIER

VENDREDI 8 à 19h

Vœux aux nouveaux habitants, entreprises et associations

## Le Télégramme recherche un correspondant de presse

Le télégramme recherche un(e) correspondant(e) local(e). Vous êtes intéressé(e) par l'actualité de la commune et avez le sens du contact humain, vous aimez écrire et prendre des photos et vous êtes relativement disponible. Vous devez disposer d'un appareil et d'un ordinateur.

Contactez Alphonse Le Glatin au 06 30 68 95 89



Prochaine parution : Janvier 2021

Merci de nous faire parvenir vos articles au plus tard  
mi-décembre à : [communication@ville-yffiniac.fr](mailto:communication@ville-yffiniac.fr)



MAIRIE : Place de la Mairie - BP 9 - 22120 Yffiniac - Tél. : 02 96 72 60 33  
Ouverte du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h (vendredi 16h30),  
samedi de 9h à 12h (Etat Civil) - [accueil@ville-yffiniac.fr](mailto:accueil@ville-yffiniac.fr) - [www.yffiniac.com](http://www.yffiniac.com)  
Directeur de la publication : Denis Hamayon - Mise en page : service communication  
Crédits photos : service communication, écoles et associations, Freepik  
Le Sillon est édité à 2700 exemplaires et imprimé sur papier recyclé.  
Distribution : Mairie d'Yffiniac - Impression : Roudenn Grafik  
Retrouvez ce magazine sur [www.yffiniac.com](http://www.yffiniac.com)